

2005 TXOTX 2005



Goikoetxe



Astigarragako Udala



www.sagardun.com



ASTIGARRAGA

Dasta eta Goza

Prueba y Disfruta

Gôûter c'est Aimer

GOZA EGUN ZORAGARRI BATEZ

- Lekua aldez aurretik erreserbatuz
- Arropa eta zapata egokiak jantziatz
- Zortziak inguruan iritsiz
- Sagardogilearen izpideak jarraituz
- Edalontzia txotxean ondo jarriaz eta gutxi betez
- Sagardoa Begiratzuz, Usaituz eta Dastatuz
- Ondokoekin sensazioak konpartituz
- Edalontzia mahaiara hutsik eramanez
- Seinaleztutako lekuetan aparkatuz
- Herritarren loa errespetatuz

DISFRUTA DE UN DIA INOLVIDABLE

- Reservando sitio con antelación
- Llevando ropa de abrigo y calzado adecuados
- Llegando sobre las 20:00
- Siguiendo las pautas del sagardogile
- Cogiendo el vaso adecuadamente y llenando poco
- Mirando ,Oliendo y Saboreando
- Compartiendo sensaciones con el vecino
- Llevando el vaso vacío a la mesa
- Aparcando en los sitios señalizados
- Respetando el descanso de los vecinos

PROFITES D'UN MOMENT INOUBLIABLE

- En réservant à l'avance la cidrerie
- En étant chaudement vêtu et chaussé
- En arrivant à la cidrerie vers 20h00
- En suivant les conseils du sagardogile
- En tenant le verre avec classe
- Te servant de petites quantités à la fois
- En regardant , humant , et dégustant
- En commentant tes impressions avec ton voisin
- En revenant la verre vide à table
- En utilisant les parkings publics réservés à cet effet
- En pensant à revenir vite
- Sans oublier que d'autres personnes sont déjà couchées car elles ont besoin de sommeil

• Edozein arazotarako udaltzainei deitu 943 33 52 30. • Para solicitar cualquier ayuda llamen a la policía municipal 943 33 52 30
• En cas de problème la police municipale est à votre service 00 34 943 33 52 30